

## Christ is born! Adore Him!



An old legend says that in Christmas Day all the bells sunken to the bottom of the oceans start ringing in unison with the church bells on earth praising the birth of Our Lord Jesus Christ. Great truth is expressed symbolically in this legend: faithful souls all over the world rejoice at the feast of Christ's Birth.

No matter how weak our faith on this occasion is, we are all filled with happiness. The decorated Christmas tree, presents we receive, tradition that we keep, delicious meals...all these bring us pleasure and joy. At the core of our joy, however, is that Christmas bring us "**the birth of our Lord Jesus Christ**".

It is our Christian duty to welcome Him in our hearts for what good it does if He were born a thousand times in Bethlehem, without entering our souls that were created for Him. That is why, the Christmas feast would mean nothing without the birth, suffering, death, and rising of the Son of God.

May the joy of Christmas unite all God's children and let us all thank Him for this blessed days of feast. May you have a blessed Christmas and the holidays to follow: St. Vasile, Our Lord Baptism St. John the Baptist, and the New Year, may find you in good health, peace, and love towards God and your loved ones. **Merry Christmas and a Happy New Year 2018!**

With love for the Newborn Christ, Fr. Adrian Grigoras.

## Despre sfintirea apei la Boboteaza (Aghiazma Mare) si sfintirea caselor



De mare folos sufletesc este sfintirea cea mare a apei in ziua de Boboteaza – Aghiazma Mare – si de asemenea sfintirea cea mica a apei – Aghiazma Mica – la cererea credinciosilor, ori de cate ori au nevoie in cursul anului bisericesc. Aceasta apa sfintita pe care Duhul Sfânt, prin rugaciunile preotilor o sfinteste, are multe feluri de lucrari duhovnicesti, asa cum aflam chiar din rugaciunile slujbei de sfintire:

\*da tuturor celor ce se ating de ea si se vor stropi si o vor gusta: sfintire, sanatate, curative si binecuvantare;

\*prin stropire duhurile cele necurate din tot locul se gonesc (din case, etc.)

\*se iarta si pacatele cele mici de peste toate zilele, gandurile cele rele si nalucirile diavolesti.

\*mintea se curateste de lucrurile cele spurcate si se indreapta spre pocainta si rugaciune.

\*se gonesc boli si se da sanatate sufleteasca si trupeasca.

Intr-un cuvânt, toti cei care o primesc cu credinta i-au sfintenie si binecuvantare. De aceea, iubiti credinciosi, toti trebuie sa o primiti cu dragoste spre marele folos al d-voastra.

## The Romanian Orthodox Episcopate of America



Biserica Ortodoxa Romana  
"Sf. Ioan Botezatorul"



3749 W. Behrend Dr.  
Glendale, AZ 85308  
stjohnchurchaz.org  
facebook.com/stjohnchurch

BULETIN PAROHIAL  
Decembrie 2017



**"Va aduc o veste buna ce va fi mare bucurie pentru tot poporul: astazi in cetatea lui David, vi s-a nascut un Mantuitor" (Luca, 2.10)**

Programul Sfintelor Sarbatori ale  
Nasterii Domnului nostru Iisus Hristos 2017-2018

**Miercuri, 6 Decembrie** – Sf. Ier. Nicolae  
10AM Sf. Liturghie

**Vineri, 15 Decembrie**  
7:00PM **Taina Sf. Maslu** (credinciosii aduc faina, untdelemn si pomelnicul familiei pt. cei vii)

**Duminica, 17 Decembrie**  
10AM – Sf. Liturghie, urmata de primirea lui Mos Craciun si serbarea copiilor de la "Sunday school"  
2PM Concert de colinzi in sala sociala a bisericii cu participarea solistilor Ionut Bledea, Diana Cirlig, si Ionica Ardeleanu

**Duminica, 24 Decembrie – Ajunul Craciunului**  
10AM Sf. Liturghie

**Luni, 25 Decembrie – Nasterea Domnului nostru Iisus Hristos, Craciunul**  
10AM Sf. Liturghie si concert de colinde traditionale

**Marti, 26 Decembrie** – Soborul Maicii Domnului, Sf. Nicodim de la Tismana  
10AM Sf. Liturghie

**Miercuri, 27 Decembrie** – Sf. Ap. Intaiul Mucenic si Arhidiacon Stefan  
10AM Sf. Liturghie

**Duminica 31 Decembrie** – Ajunul Anului Nou  
10AM Sf. Liturghie, 7PM – Petrecerea de Revelion

**Luni, 1 Ianuarie 2018** – Taierea imprejur a Domnului – Sf. Vasile cel Mare  
11AM Sf. Liturghie

**Sambata, 6 Ianuarie 2018 – Botezul Domnului (Boboteaza)**  
10AM Sf. Liturghie, urmata de slujba **Aghiazmei celei Mari**

**Duminica, 7 Ianuarie 2018** – Soborul Sf. Ioan Botezatorul  
10AM Sf. Liturghie  
12PM Masa de Hramul bisericii.

Incepand din Ianuarie 2018, Botezul caselor crestinilor. Cei dintre d-voastra care doriti sa primiti botezul caselor luati legatura cu parintele Adrian Grigoras la telefon 267-307-8287. (Starting on January, 2018, the blessing of the homes of the faithful. Those among you who want to receive the blessing of your house, please contact Fr. Grigoras at 267-307-8287).



**HRISTOS SE NASTE, MARITI-L!**

Iata cinci indemnuri catre credinciosi, de a sarbatori crestineste sarbatorile Nasterii Domnului, ale vrednicului de pomenire Arhiepiscopul Valerian de la Vatra Romaneasca, din anul 1952, atat de actuale si in ziua de astazi.

Sa sarbatorim crestineste!

“Calendarul si impodobirea maiestrita a pietelor publice si a marilor negustorii americane ne arata ca am ajuns din nou Craciunul. Intrebarea se pune daca sarbatorim crestineste sau numai lumeste? Veti intreba poate cum sa sarbatorim Craciunul crestineste, mai ales aici in America?”

Mai intai de toate, drept pregatire pt marea zi a Nasterii Domnului, bisERICA a instituit sfantul post cu spovedanie si cuminecatura. Un crestin adevarat va fi pregatit sa sarbatoreasca crestineste, daca si-a facut aceasta datorie de a se apropia de Sf. Taine. Postiti cel putin in Ajunul de Craciun!

In al doilea rand, traditia noastra romaneasca ne-a dat de Craciun poezia, melodiile si bucuria colindelor. Ajunul de Craciun sa fie ziua in care casele crestinesti sa rasune de colinde. Ce frumos ar fi daca in seara de Ajun, in loc sa pierdem vremea la televizor, i-am invata pe cei mici o colinda si am colinda cu totii, mama, tata si copiii. Este cea mai frumoasa pregatire de Craciun.

Vine apoi ziua de Craciun. Sf. Liturghie este centrul in jurul caruia sa se invarteasca toata aceasta zi. Sa nu cautam motive pentru a merge tarziu ori nu a merge de loc la Biserica. Un crestin intarziat, un crestin grabit sa plece mai repede, inseamna o crestinatate lasatoare, caldicica ori rece.

La masa de multe ori ne asezam fara sa zicem rugaciunile, ori le scurtam pana la semnul crucii. De Craciun ce frumos ar fi ca intrega familie, cu glas tare, sa zica impreuna un Tatal nostru si sa cante o colinda inainte de masa. Se va da Craciunului ceea ce americanul numeste "Christmas spirit" adica duh crestin.

Iar pe langa toate acestea un lucru mai poate face crestinul, sa se gandeasca la cei care nu au, la saraci si neputinciosi, si dupa putinta, sa le faca si lor bucuria unui Craciun printr-un dar sau o vizita plina de iubire.

Iata, iubiti crestini, cateva cai simple si posibile prin care putem sarbatori crestineste sfanta zi a Nasterii Domnului. Cu aceste cuvinte va sfatuim, indemnandu-va sa sarbatoriti crestineste cea mai mare sarbatoare a crestinatatii si rugand pe Tatal din ceruri sa va binecuvinteze casa, masa si familia, spre slava Lui in anul care vine."

Cu dragoste si binecuvantare parinteasca,

Parintele Adrian Grigoras.